SUGARS VOLUME 4

CHAPTER 18

TYPESETTER:
MAYUKA

QC:
MAYUKA

http://eien-scans.tumblr.com

CLEANER:
TENSHI

IT SEEMS LIKE THE WORLD CONTINUES ON.

CHRISTMAS, NEW YEARS, AND VALENTINE'S HAVE PASSED.

FOR THE BOYS, IT SEEM THERE IS AN IMPORTANT EVENT.

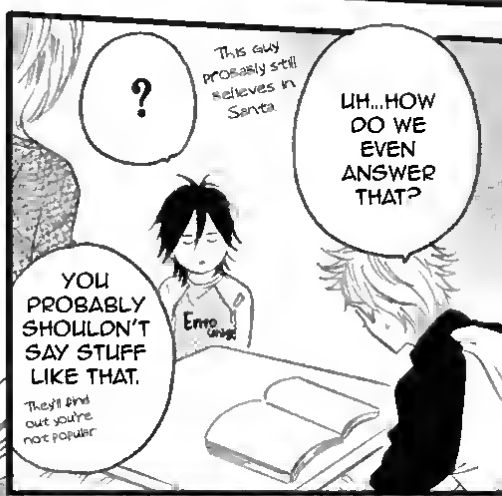
ュガーズ
SWEET (18)
one white day

<SFX : SPARKLE>
HM?
WHAT'S WRONG?
T/N *Guti or José María Gutiérrez Hernández is a retired soccer player who played for Real Madrid
Looks like Guti!*
THIS IS POPULAR AMONG WOMEN, YOU KNOW.
I THINK THAT A GIRL WHO KNOWS GUTI IS EVEN COOLER
And it doesn't suit you
...HEY.
NO... I SHOULD ASK
Blonde? More like white?
IT'S BLINDING
WHAT'S WITH YOUR HEAD?
AHH! THAT? IT'S ALREADY WHITE DAY, SO I'M GOING ALL OUT TO BECOME COOL~

<SFX DUMBFOUNDED>

A white day, what is that?

AND SO, - Matsuno Sora


?
This guy probably still believes in Santa
UH...HOW DO WE EVEN ANSWER THAT?
YOU PROBABLY SHOULDN'T SAY STUFF LIKE THAT.
They'll find out you're not popular
Emo Angel

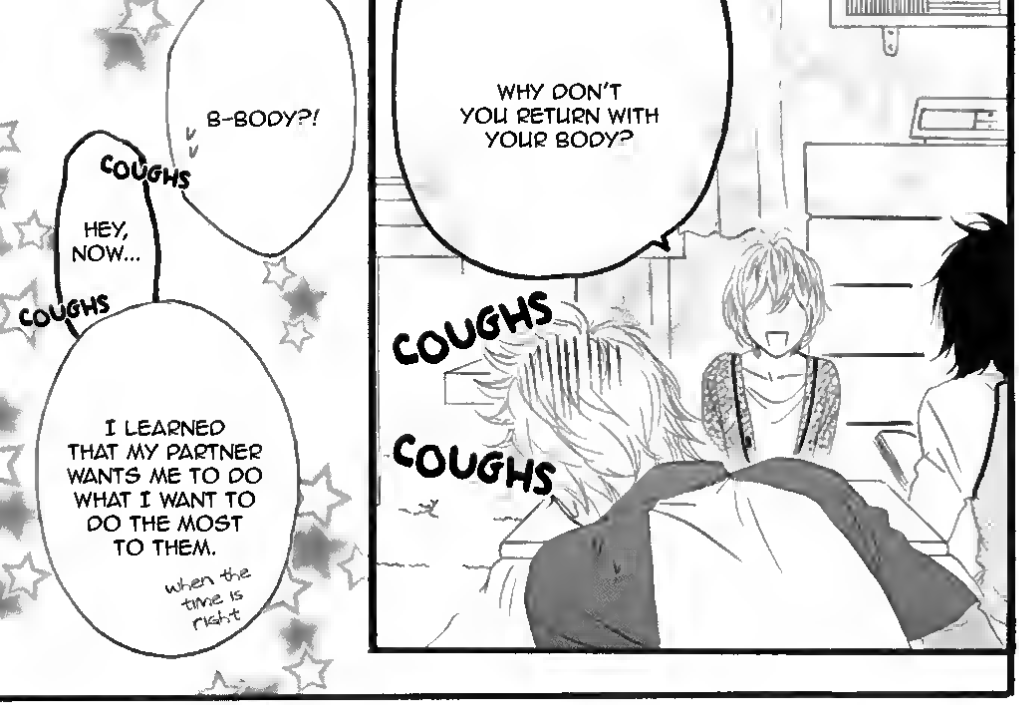
TA-DA!
Happy Valentine
This was in my shoebox!!
AH~ WHAT SHOULD I GIVE THEM IN RETURN?
WHAT DO YOU THINK, NANAMI?
EH... HOW NICE.
Ah, put this here
fufufu
fufufu
There's no name written on it, but that's what you'd call romantic, right?
YEAH, YEAH. AMAZ-ING.
HEY, ARE YOU LISTENING?
NOZOMI

YOU DON'T EVEN KNOW THEIR NAME, SO HOW ARE YOU GONNA GIVE THEM SOMETHING IN RETURN?
AH.
Sigh
HACCHI, YOU TWO ARE GOING TO A MOVIE, HUH?
SAKURA-CHAN, WHAT ARE YOUR PLANS FOR WHITE DAY?
Even-tually an intru-ding wife.
OF COURSE!
INTRU-DING,

I MADE A REQUEST FOR MY PRESENT! ♡
EH, WHAT IS IT?
SALE
HEY.
WHAT'S WHITE DAY?
SOME BAND?
ズ
ギャ
Don't you mean Green Day?
<SFX DUMBFOUNDED>
TSUTAYA
WHITE DAY,
WHAT IS THAT?

there's way too many hearts
are you stupid?
THIS GIRL...
What Sakura wants
1 Ai-kun's Love
2 A copy of Ai-kun's house key
3 date
I'm serious!
hehe
If you do this, I'll give you something priceless
WHITE DAY IS
SO TO SPEAK,
A VALENTINE'S DAY FOR GUYS.

OHH RIGHT.
MEGANE-CHAN PROBABLY DOESN'T CARE ABOUT THOSE
TYPICALLY, BRAND NAME GOODS ARE RECOMMENDED, BUT


B-BODY?!
COUGHS
HEY, NOW...
COUGHS
I LEARNED THAT MY PARTNER WANTS ME TO DO WHAT I WANT TO DO THE MOST TO THEM.
when the time is right
WHY DON'T YOU RETURN WITH YOUR BODY?
COUGHS
COUGHS

FOR GUYS, WE HAVE TO RETURN EVERY SINGLE BIT OF IT WITH OUR BODY!!
WHAT TYPE OF FEELINGS DO GIRLS HAVE WHEN THEY GIVE YOU CHOCOLATE?
TOO SOFT!!
B-BUT...
Isn't it a bit too early?

INNER IDIOT AWAKENS
THERE'S NOTHING ELSE I CAN DO, RIGHT?
I'M NOT CONFIDENT I'LL DO IT WELL THOUGH...
IS THAT SO...
Whaaat? You're too stiff, Kuririn
Again, with that pretentious speech. Don't even think about down there!
BOO~
WHITE DAY IS...
A MAN'S ORDEAL!!
.....
I'M GONNA GO HOME AND GET READY!
WHISPERING YOUR LOVE TO A GIRL IN THE MIDDLE OF IT IS A PLAN.
HEY!! GIRL'S MAGA-ZINE!

I should stop
IDIOOOOT!
Not in character
SO,
HOW DO I ANSWER THE FEELINGS OF MY PARTNER?
A GIFT WITHOUT A NAME?
2-3
EXCUSE ME.
YOU'RE RIGHT.
BUT THEY MIGHT NOT KNOW ABOUT SOMETHING LIKE THAT...
UH, I'LL ASK THE OTHER EXECUTIVE COMMITTEES ABOUT IT,

IT'S ABOUT THE VALENTINE'S FESTIVAL FROM THE OTHER DAY.
HE SEEMS TO BE LOOKING FOR SOMEONE WHO GAVE THEM A PRESENT.
WELL, HE PROBABLY WON'T FIND IT.
since it was anonymous
totter
totter
WHAT'S UP?
THAT BOY IS A FIRST YEAR, ISN'T HE?
SUOU.
Bye Bye
...TOKIWA.

W-
WANNA...
BY MY PLACE RIGHT NOW?
EH?
YOUR PLACE...
wore a blazer just in case
wore a tie just in case
fidget fidget
OKANO-KUN.

BOYS HAVE TO TRY HARD TO BE BOYS.
WORRIED,
LOST,
THINKING,
AH.

HELLO...
I'VE DISCOVERED MEGANE-CHAN'S FRIEND!
who's that?
Heyyy!
fwump
THAT WENT WELL, DIDN'T IT?
RIGHT, RIGHT! THANKS SO MUCH, UMM... WHAT'S YOUR NAME AGAIN?
HUH? YOU'RE NOT TOGETHER TODAY?
TODAY... SHE'S WITH OKANO-KUN.
sting sting
AH...
SLAP
WAI-
PLEASE STOP THAT!

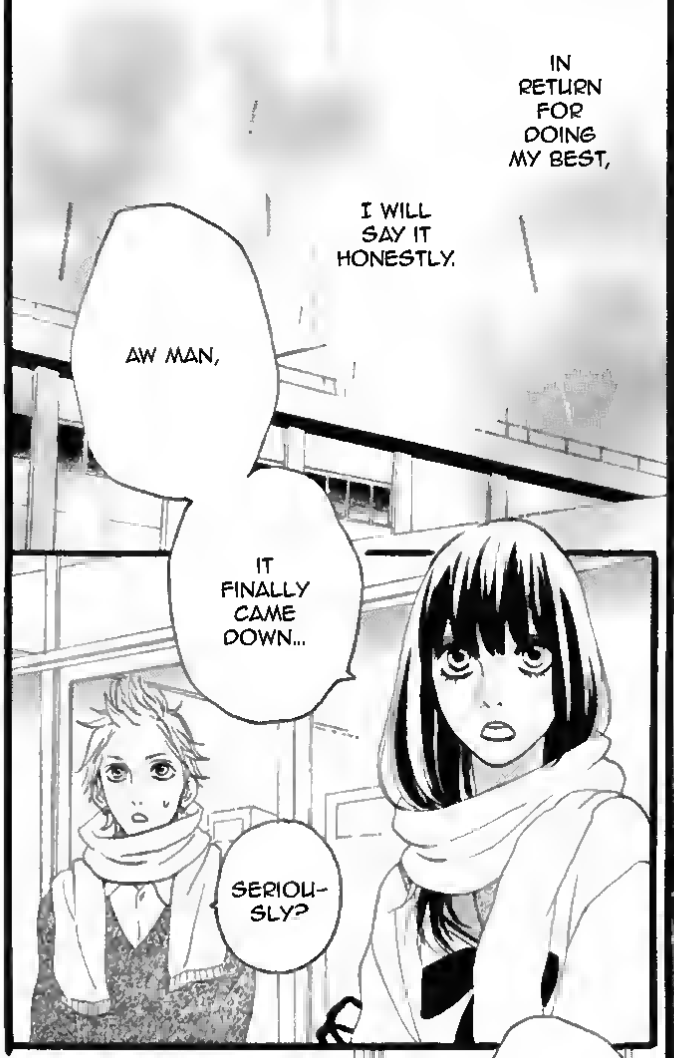
I'M SO SORRY!!
bows
WHAT WAS WITH THAT GIRL?
ARE YOU ALRIGHT, RYOUMA?
ANNOYING.
SALE
I HATE THAT TYPE THE MOST.
.....

No sir! that's not it
SERIOUSLY??
I CAN??
10
COME TO ME!!
TO A FIGURE!!
with voices!

MEN ALSO WANT THAT.
WANTING TO PLEASE YOUR PARTNER.

Happy Valentine
rattle rattle

WHITE DAY COMES AROUND ONLY ONCE A YEAR.
DIDN'T YOU GO HOME EARLY TODAY?
KONNO-KUN?
hehehe
THEY'LL BE MADE FUN OF IF PEOPLE FOUND OUT THAT THEY GAVE A PRESENT TO SOMEONE AS WORTHLESS AS ME.
I...
VAGUELY UNDERSTAND WHY THE SENDER DIDN'T WRITE THEIR NAME ON IT.


IN RETURN FOR DOING MY BEST,
I WILL SAY IT HONESTLY.
AW MAN,
IT FINALLY CAME DOWN...
SERIOU-SLY?

IT CAN'T BE HELPED. I'LL GIVE THIS TO YOU.
I WAS JUST ABOUT TO HEAD OVER TO AI-KUN'S.
RAIN ON WHITE DAY IS THE WORST.

THAT WAS
NOTHING BUT OBLIGATORY CHOCOLATE.
NORMALLY, I WOULD BE EMBARRASSED, UNABLE TO SAY IT, BUT...

YOU LIKE THAT RIGHT? "CREAMY" TYPE OF THINGS
milky stuff
WAH! EVEN THOUGH IT'S OBLIGA-TORY, I'M HAPPY! ♡
!?
WHAT IS THIS?! SO CUTE!!
WOW, WHAT A SURPRISE!
THERE'S ONE MORE SURPRISE.
"IT'S NOT OBLIGATORY."
WHAT IF I SAID THAT?

PFFT!
WHAT'S WITH THAT JOKE? THAT'S UNLIKE YOU...
IT'S NOT OBLIGATORY.

A-A-AS I THOUGHT, THIS IS UHM-
U-UM, OKANO-KUN...
OKANO
DO SOMETHING THAT I WANT TO MY PARTNER
IS WHAT AZUHARA SAID.
rustle
ザアアアア
<SFX : SHAAAA>
swish
IT'S MY FIRST TIME, SO I'M NOT THAT GOOD,
BUT IF YOU WANT ME TO, JUST SAY IT.
EEEK

fwuff
Here.
puff puff
Here you go.
I also bought a cushion.
Well, whatever
EH, NO, IT'S NOT THAT...
AH! THIS IS A NEW ONE, OKAY!
WAIT, ONCE AGAIN, THAT IS...
What you would call embarrassing or something
Since it's ear wax

SINCE YOU WENT THROUGH ALL THAT TROUBLE,
I'LL STAY LIKE THIS FOR NOW.
IS THAT SO?
fwump

CAN I PET YOUR HAIR?
YEAH.
CAN I KISS YOU?
YEAH.
RIGHT NOW, THIS MOMENT...

I DIDN'T WRITE MY NAME
...WHICH IS PROBABLY THE HAPPIEST MOMENT IN THE WORLD, IS REALITY.
W-WAS THAT PERSON THERE?!
YEAH, BUT THEY WON'T SHED LIGHT ON THEIR NAME.
N-NO.
THAT'S MORE THAN ENOUGH...
rattles
AH! SECOND-YEAR'S...
THE SENDER OF THE PRESENT SAID,
IS WHAT
BECAUSE I WAS SCARED OF BEING RETURNED WITH OBLIGATORY FEELINGS AFTER GIVING IT WITH REAL FEELINGS

SHUTS
Y-
YES!
AH.
YOU SHOULD HURRY AND EAT THE CHOCOLATE GANACHE, OR IT'LL GO BAD.
T-THANKS FOR PURPOSELY COMING HERE.
THEN, I'M GONNA GO.
huff huff
...HOW DID THEY KNOW THAT CHOCOLATE GANACHE WAS INSIDE?
huh??
!!

WHY IS
WHITE DAY ON MARCH 14?
I WAS SO NERVOUS!!
THANK YOU SO MUCH!
TSUTATA
M-MAYBE THIS TIME WILL BE OKAY.
jeez
DVD
ALL 100
NOT HER...

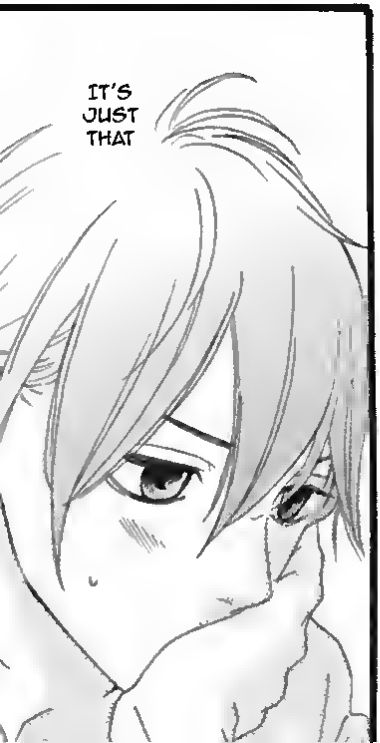
I DON'T REALLY UNDERSTAND WHY IT'S "WHITE."
WHAT IS WHITE DAY, AFTER ALL?
mutter
mutter
HEY.
I'VE THOUGHT ABOUT THIS AND THAT,
BUT I STILL DON'T GET IT.

SEE YOU.

THIS TIME, LET'S GO SOMEWHERE WHEN YOU HAVE A BREAK.

.....
clatter

HUH?


IT'S JUST THAT

THERE'S A MEANING TO WHITE DAY BECAUSE YOU'RE THERE.
snoooore
snore
HOW SHOULD I WAKE HER UP?
O o
Sleeping like the dead
NEXT YEAR, AND THE YEAR AFTER THAT,
snore
I WISH THAT WE WILL ALWAYS BE TOGETHER.
CHAPTER 18 - END